

马蜂和蜜蜂

[美] 兰迪·塞西尔 作
孙莉莉 译



马蜂和蜜蜂



[美]兰迪·塞西尔 作
孙莉莉 译

21 二十一世纪出版社
21st Century Publishing House



图书在版编目 (CIP) 数据

马蜂和蜜蜂 / (美) 塞西尔著 ; 孙莉莉译.

-- 南昌 : 二十一世纪出版社, 2014.2

ISBN 978-7-5391-9472-1

I. ①马… II. ①塞… ②孙… III. ①儿童文学 - 图画故事 - 美国 - 现代

IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第015684号

Horsefly and Honeybee

Copyright © 2012 by Randy Cecil

First published by Henry Holt and Company, LLC

版权合同登记号: 14-2012-411

马蜂和蜜蜂

[美] 兰迪·塞西尔 作 孙莉莉 译

编辑统筹 魏钢强 责任编辑 彭 蕾 孙睿旻

特约编辑 唐明霞

出版发行 二十一世纪出版社 (江西省南昌市子安路75号 330009)

出版人 张秋林 经销 全国各地书店

印刷 北京捷迅佳彩印刷有限公司

版次 2014年2月第1版 2014年2月第1次印刷

书号 ISBN 978-7-5391-9472-1

定价 25.00元

赣版权登字 04-2014-23 版权所有, 侵权必究

发现印装质量问题, 请寄本社图书发行公司调换 0791-86512056



麦克米伦世纪童书

北京麦克米伦世纪咨询服务有限公司

北京市海淀区花园路甲13号院7号楼庚坊国际10层

邮编: 100088 电话: 010-82093837

新浪官方微博: @麦克米伦世纪出版

马蜂和蜜蜂

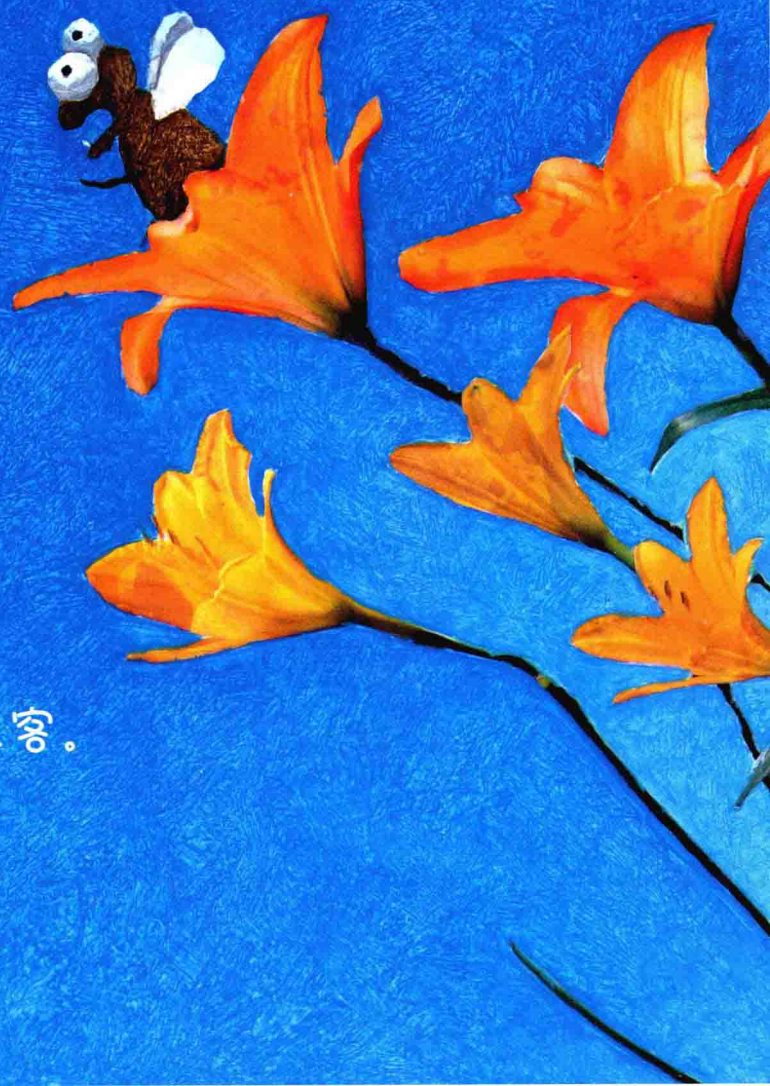


[美]兰迪·塞西尔 作
孙莉莉 译

蜜蜂飞累了。



伸伸懒腰打个哈欠，
扑通一声落在花朵上，
想要进去打个盹儿。



可惜，花朵里已经有了住客。
一只马蜂钻了出来。

它俩互不相让，打成一团，



结果当然是两败俱伤。



马蜂丢了一只翅膀，
蜜蜂也丢了一只翅膀。

“糟糕！”马蜂骂了一声，
摇晃着走了，
“糟糕！”蜜蜂也骂了一声，
同样摇晃着走了。



蜜蜂的家在很远很远的地方，



它走啊走啊，走几步歇一歇。



蜜蜂不习惯走路，可是它现在少了一边
翅膀，难以飞行。



它走到了一个池塘边，
没有翅膀，
怎么飞过去呢？



突然，它被一只
大手紧紧地抓住。



“糟糕！”蜜蜂惊叫。



原来是一只牛蛙。它满意地舔了舔嘴唇，把猎物带回了池塘深处。



牛蛙随手把蜜蜂丢在一片莲叶上，就在马蜂旁边，然后它转身去寻找其它猎物。



“糟糕！”马蜂骂道，
“糟糕！”蜜蜂同样骂道。

马蜂和蜜蜂你看看我，
我看看你，
只能傻坐着。



马蜂撇撇嘴，蜜蜂叹口气，
马蜂叹口气，蜜蜂撇撇嘴。

忽然，它们听到牛蛙的声音，
它就要回来了。



马蜂紧张地抱紧了蜜蜂，
蜜蜂恐惧地抱紧了马蜂。